

## **UPOWAŻNIENIE (AUTHORISATION)**

do działania w formie przedstawicielstwa: 1. bezpośredniego, 2. pośredniego\*  
**(to act as: 1. direct, 2. indirect\* representative)**

Niniejszym upoważniamy Agencję Celną (**Hereby we authorise the customs agency**):

„KRAK SPED LTD” Sp. z o.o.  
ul. Kamieniarska 40  
30-364 Kraków

**REGON 003872551  
(the statistical number REGON)**

**NIP 676-00-15-654  
(the tax-payer identification number NIP)**

Na podstawie przepisów art.18 Rozporządz.Parlamentu Europejskiego i Rady (UE) Nr 952/2013 z dn.09.10.2013 ustanawiającego Unijny Kodes Celny oraz przepisów Ustawy Prawo Celne do podejmowania na rzecz (On the basis of article 18 of the Regulation (EU) No 952/2013 of the European Parliament and of the Council of 09 october 2013 laying down the Union Customs Code and regulations Customs Law on the behalf of):

(nazwa i siedziba osoby udzielającej upoważnienia, EORI/NIP)  
**(name and registered office of the company giving authorisation, EORI/VAT number)**

następujących czynności związanych z dokonywaniem obrotu towarowego z zagranicą (**the following activities within the foreign trade**):

1. badać towary i pobierać próbki przed dokonaniem zgłoszenia celnego (**to inspect goods and collect their samples prior to the customs declaration**),
  2. przygotowywać niezbędne dokumenty i dokonywać zgłoszenia celnego (**to prepare necessary documentation and effect the customs declaration**),
  3. uiszczać należności celne przywozowe oraz inne opłaty (**to pay customs duties and other fees**),
  4. podejmować towary po ich zwolnieniu (**to collect goods after their release**),
  5. wnosić odwołania i inne wnioski podlegające rozpatrzeniu przez organy celne (**to lodge appeals and other applications being subject to the customs authorities consideration**),
  6. odbierać wszelkie dokumenty (**to take away any documents**),
  7. składać zabezpieczenie kwoty wynikającej z dlużu celnego (**to deposit a guarantee to cover customs debt**).
  8. podpisywać świadectwa pochodzenia, EUR.1, A.TR (**sign Certificates of origin, EUR.1, A.TR**)

(prawo do wykonywania działań objętych upoważnieniem przynależy do wszystkich agentów celnych pracujących w agencji KRAK SPED bez względu na rotacje kadrowe)

(the right to carry out activities under the authorization belongs to all customs agents working in the agency KRAK SPED regardless of rotation of staff)

Niniejsze upoważnienie ma charakter\* (this authorisation is\*):

- stalny (**permanent**),
  - terminowy do dnia (**temporary, until**) .....
  - jednorazowy (**for single action**).

podpis upoważniającego  
**(signature of the person giving authorisation)**

## Potwierdzenie przyjęcia upoważnienia (confirmation of the authorization's acceptance):

Data i podpis agenta działającego w imieniu agencji celnej  
**(date and signature of the customs agent acting on behalf of the customs agency)**

- Niepotrzebne skreślić (delete as necessary)

**Contact information:**

1. Address for correspondence:

.....  
.....

2. EORI number.....

3. Name and surname of person to contact with KRAK SPED

.....

4. Phone .....

5. fax .....

6. e-mail .....